NURSING HOME SERVICES

Annual Statistical Report

Year Ending
March 31, 2001

New Brunswick
Family and Community Services

103-00395/

TABLE OF CONTENTS

DESCRIPTION OF THE NURSING HOME SERVICES BRANCH AND PROGRAMS ...1

PROLOGUE....2

GLOSSARY....3

1. RESIDENT INFORMATION

Table 1A Number of Nursing Home Residents by Region....5
Table 1B Total Number of Nursing Home Residents....6
Table 2 Percentage of Nursing Home Residents by Gender....7
Table 3A **Provincial** Distribution of Nursing Home Residents by Age and Gender....8
Regional Distribution of Nursing Home Residents by Age and Gender
Table 3B -Region 1....9
Table 3C -Region 2....10
Table 3D -Region 3....11
Table 3E -Region 4....12
Table 3F -Region 5....13
Table 3G -Region 6....14
Table 3H -Region 7....15
Table 4 Number of Nursing Home Residents 75 Years of Age or Older....16
New Brunswick Population 75 Years of Age or Older....16
Table 5 Percentage of Nursing Home Residents 75 Years of Age or Older....17
Percentage of New Brunswick Population 75 Years of Age or Older....17

2. ADMISSION / DISCHARGE / TRANSFER INFORMATION

Table 6 Number of Admissions to Nursing Homes....18
Table 7 Admissions to Nursing Homes Under 65 Years of Age....19
Table 8 Average Age Upon Admission to Nursing Homes....20
Table 9A **Provincial** Distribution of Nursing Home Admissions by Age and Gender....21
Regional Distribution of Nursing Home Admissions by Age and Gender
Table 9B -Region 1....22
Table 9C -Region 2....23
Table 9D -Region 3....24
Table 9E -Region 4....25
Table 9F -Region 5....26
Table 9G -Region 6....27
Table 9H -Region 7....28

TABLE OF CONTENTS (CONT'D)

2. ADMISSION / DISCHARGE / TRANSFER INFORMATION (CONT'D)

Table 10 Number of Discharges From Nursing Homes....29
Table 11 Average Age on Discharge From Nursing Homes....30
Table 12 Number of Transfers Between Nursing Homes....31
Table 13 Average Length of Stay of Nursing Home Residents (in years)....32

3. FINANCIAL INFORMATION

Table 14 Total Funding to Nursing Homes....33

4. SYSTEM INFORMATION

Table 15 Number of Nursing Homes and Licensed Beds by Region....34
Table 16 Number of Nursing Homes by Bed Size Category....35
Table 17 Bed Allocation According to Use....36
Table 18 Nursing Home Waiting List by Region....37
Table 19 Number of Medically Discharged Nursing Home Eligible Clients Remaining in Hospital....38
Table 20 Number of Vacant Bed Days for Nursing Homes....39
Table 21 Total Approved Budgeted FTEs by Region....40
Table 22 Number of Approved FTE Staff Per Bed....41
Table 23 Number of Staff with 4 and 5 Weeks Vacation by Region....42
Table 24 Number of Paid Sick Time Hours Per Approved FTE....43
Table 25 Nursing Home Crisis Bed Utilization....44
Table 26 Nursing Home Relief Care Bed Utilization....45

5. INSPECTION AND ACCREDITATION INFORMATION

Table 27 Summary of Inspections....46
Table 28 Number of Accredited Nursing Homes....47

6. MAP

Map The Seven Health Regions of the Province....48

DESCRIPTION OF THE NURSING HOME SERVICES BRANCH AND PROGRAMS

Nursing Home Services

Nursing Home Services is responsible for the nursing home program. It sets and monitors policies and standards, inspects nursing homes for licensure and provides subsidies for eligible individuals who cannot cover the full cost of nursing home care. In addition, Nursing Home Services provides consultation services to the nursing homes.

Nursing homes provide service to individuals whose care requirements exceed the support available from family and other community care providers, but who are not at the point of requiring hospital based extended/restorative care or acute care. The residential services provided in nursing homes are designed to maximize the individual's physical, social, and psychological independence.

The Nursing Home Services policies and standards are based upon and administered under the Nursing Homes Act and the Regulations under this Act.

PROLOGUE

Nursing Home Services takes pleasure in distributing its **Annual Statistical Report** for the year ending March 31, 2001. The information contained in this report will provide the user with a global perspective of the nursing home program in New Brunswick.

The report includes data on the two previous fiscal years, so that users will be able to track trends and analyze some of the data. Some tables are in a three year format.

As the data base becomes more refined, new data is added and significant variations are explained to help the users understand current trends.

GLOSSARY

ACCREDITED NURSING HOME A nursing home which has met "Accreditation" standards established By the Canadian Council on Health Facilities Accreditation for Long Term Care Facilities.

CRISIS BED Crisis bed refers to the provision of emergency relief to a family unit or other identified persons who care for a dependent individual in the home, who are receiving or are eligible to receive services under the management of FCSS (SEP) program. Under this program, temporary accommodation for the dependent individual is provided in a nursing home for a maximum period of fifteen (15) days, following which the dependent individual returns to his/her former living arrangements or other accommodations as identified by the case manager.

INSPECTION To officially inspect a licensed nursing home to ensure compliance with the Nursing Home Act and the Regulations under this Act.

LENGTH OF STAY The time between admission to and discharge from a nursing home.

LICENSED NURSING HOME A private company, usually not for profit, which meets the provincial standards of licensure to provide nursing care services so as to meet the resident's assessed needs.

MEDICALLY DISCHARGED Released by the attending physician from insured medical care from an approved hospital.

PROVINCIAL POPULATION Number of people living in the province of New Brunswick figures based on Statistic Canada information as at March 31st of the year covered in the report.

GLOSSARY (CONT'D)

HEALTH REGIONS	Specific geographic areas of the province which enable the collection and dissemination of statistical information and profiles for the Department of Health and Community Services, Nursing Home Services.
REGIONAL DISTRIBUTION	Number of persons per region residing in nursing homes.
RELIEF CARE BED	Relief Care refers to the provision of a planned period of relief to a family unit or other identified persons who care for a dependent individual in the home. Under this Program, temporary accommodation for the dependent individual is provided in a nursing home for a specific period not to exceed thirty (30) days in a six month period, following which the dependent individual returns to his/her former living arrangement.
RESIDENT	A person determined eligible for nursing home placement who has been admitted to and resides in a licensed nursing home.
SPECIALIZED UNITS	Units developed to provide for a certain number of individuals with particular needs i.e. psychogeriatric and severely developmentally delayed.
TRANSFER	The relocation of a resident from one nursing home to another.
V.A.C. BEDS	Represents Veteran Affairs Canada designated units in selected nursing homes.
WAITING LIST	The number of persons assessed by Single Entry Point as eligible and waiting for admission to a licensed nursing home.

TABLE 1A

NUMBER OF NURSING HOME RESIDENTS BY REGION AS OF MARCH 31, 2001			
REGION	**MALE**	**FEMALE**	**TOTAL**
1	293	674	967
2	213	688	901
3	225	526	751
4	105	239	344
5	60	134	194
6	162	297	459
7	98	189	287
PROVINCE	**1,156**	**2,747**	**3,903**

TABLE 1B

TOTAL NUMBER OF NURSING HOME RESIDENTS AS AT MARCH 31 (1995-2001)							
REGION	**1995**	**1996**	**1997**	**1998**	**1999**	**2000**	**2001**
1	1072	1038	1007	988	9[illegible]	967	**967**
2	951	933	912	880	884	894	**901**
3	784	767	738	747	729	740	**751**
4	348	343	338	335	334	339	**344**
5	203	203	202	201	186	188	**194**
6	491	496	484	454	447	461	**459**
7	315	310	306	289	288	289	**287**
PROVINCE	4,164	4,090	3,987	3,894	3,827	3,878	**3,903**

TABLE 2

PERCENTAGE OF NURSING HOME RESIDENTS BY GENDER AS OF MARCH 31						
REGION	MALE			FEMALE		
	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	28.9	29.7	30.3	71.1	70.3	69.7
2	22.6	24.3	23.6	77.4	75.7	76.4
3	28.8	31.1	30.0	71.2	68.9	70.0
4	32.3	31.9	30.5	67.7	68.1	69.5
5	24.7	25.5	30.9	75.3	74.5	69.1
6	33.3	34.7	35.3	66.7	65.3	64.7
7	36.1	34.3	34.2	63.9	65.7	65.9
AVERAGE	28.6	29.6	29.6	71.4	70.4	70.4

TABLE 3A

PROVINCIAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME RESIDENTS BY AGE AND GENDER AS OF MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	1	1	3	3	2	3	4	3
20-39	31	27	31	26	28	23	57	55	54
40-59	99	103	106	111	110	115	210	213	221
60-64	41	40	41	48	51	50	89	91	91
65-69	82	81	81	90	88	83	172	169	164
70-74	119	125	127	201	179	174	320	304	301
75-79	177	168	174	330	334	337	507	502	511
80-84	209	223	227	537	535	545	746	758	772
85-89	189	212	196	636	642	636	825	854	832
90-94	108	125	129	490	491	509	598	616	638
95+	39	44	43	263	268	273	302	312	316
TOTAL	1,094	1,149	1,156	2,735	2,729	2,747	3,829	3,878	3,903

OBSERVATIONS:

Residents under the age of 65 as a percent of the total nursing home population

1999- 9.3%
2000- 9.3%
2001 - 9.5%

Residents between the ages of 65 and 84 as a percent of the total nursing home population

1999- 45.6%
2000 - 44.7%
2001 - 44.8%

Residents aged 85 and over as a percent of the total nursing home population

1999 - 45.1%
2000 - 46.0%
2001 - 45.7%

TABLE 3B

REGIONAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME RESIDENTS BY AGE AND GENDER AS OF MARCH 31									
REGION 1	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	13	10	10	3	4	3	16	14	13
40-59	19	17	17	23	23	25	42	40	42
60-64	10	8	12	9	12	13	19	20	25
65-69	20	21	19	23	19	18	43	40	37
70-74	27	33	29	59	55	47	86	88	76
75-79	42	36	48	100	99	104	142	135	152
80-84	55	55	58	120	124	125	175	179	183
85-89	52	58	52	151	144	143	203	202	195
90-94	30	35	38	114	121	122	144	156	160
95+	9	14	10	80	79	74	89	93	84
TOTAL	277	287	293	682	680	674	959	967	967

TABLE 3C

REGIONAL
DISTRIBUTION OF NURSING HOME RESIDENTS BY AGE AND GENDER
AS OF MARCH 31

REGION 2	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	1	1	1	3	2	1	4	3
20-39	4	4	4	3	3	1	7	7	5
40-59	17	16	14	21	20	17	38	36	31
60-64	10	11	8	7	11	11	17	22	19
65-69	17	19	15	24	24	16	41	43	31
70-74	25	27	31	47	38	47	72	65	78
75-79	32	23	32	73	79	81	105	102	113
80-84	35	46	36	129	119	124	164	165	160
85-89	38	43	45	174	175	171	212	218	216
90-94	12	18	20	147	135	136	159	153	156
95+	10	9	7	58	70	82	68	79	89
TOTAL	200	217	213	684	677	688	884	894	901

TABLE 3D

REGIONAL
DISTRIBUTION OF NURSING HOME RESIDENTS BY AGE AND GENDER
AS OF MARCH 31

REGION 3	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	6	5	6	8	8	6	14	13	12
40-59	32	34	33	26	25	26	58	59	59
60-64	7	11	9	18	15	13	25	26	22
65-69	13	10	11	17	19	23	30	29	34
70-74	20	20	23	37	34	33	57	54	56
75-79	36	44	38	62	67	66	98	111	104
80-84	36	38	41	112	99	104	148	137	145
85-89	38	43	35	110	117	116	148	160	151
90-94	20	22	21	77	76	94	97	98	115
95+	2	3	8	52	50	45	54	53	53
TOTAL	210	230	225	519	510	526	729	740	751

TABLE 3E

REGIONAL
DISTRIBUTION OF NURSING HOME RESIDENTS BY AGE AND GENDER
AS OF MARCH 31

REGION 4	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	1	1	3	2	2	2	3	3	5
40-59	10	12	14	14	13	16	24	25	30
60-64	3	3	4	6	6	4	9	9	8
65-69	8	7	6	7	7	10	15	14	16
70-74	12	10	10	25	21	16	37	31	26
75-79	21	19	19	28	27	30	49	46	49
80-84	30	27	20	47	58	59	77	85	79
85-89	10	14	17	52	47	47	62	61	64
90-94	9	10	8	34	39	45	43	49	53
95+	4	5	4	11	11	10	15	16	14
TOTAL	108	108	105	226	231	239	334	339	344

TABLE 3F

REGIONAL
DISTRIBUTION OF NURSING HOME RESIDENTS BY AGE AND GENDER
AS OF MARCH 31

REGION 5	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	0	0	0	0	1	1	0	1	1
40-59	4	6	6	5	6	6	9	12	12
60-64	2	1	2	0	1	2	2	2	4
65-69	5	5	9	6	7	5	11	12	14
70-74	7	9	10	7	5	7	14	14	17
75-79	8	7	6	15	13	15	23	20	21
80-84	8	6	14	26	28	24	34	34	38
85-89	4	7	4	42	47	41	46	54	45
90-94	6	6	8	25	22	20	31	28	28
95+	2	1	1	14	10	13	16	11	14
TOTAL	46	48	60	140	140	134	186	188	194

TABLE 3G

REGIONAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME RESIDENTS BY AGE AND GENDER AS OF MARCH 31									
REGION 6	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	3	3	5	1	2	2	4	5	7
40-59	15	16	19	13	14	16	28	30	35
60-64	7	4	4	6	4	4	13	8	8
65-69	11	13	15	10	8	6	21	21	21
70-74	13	15	15	22	24	21	35	39	36
75-79	22	21	15	35	32	30	57	53	45
80-84	28	30	37	57	63	60	85	93	97
85-89	28	32	29	69	63	66	97	95	95
90-94	18	22	19	52	60	63	70	82	82
95+	4	4	4	33	31	29	37	35	33
TOTAL	149	160	162	298	301	297	447	461	459

TABLE 3H

REGIONAL
DISTRIBUTION OF NURSING HOME RESIDENTS BY AGE AND GENDER
AS OF MARCH 31

REGION 7	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	4	4	3	9	8	8	13	12	11
40-59	2	2	3	9	9	9	11	11	12
60-64	2	2	2	2	2	3	4	4	5
65-69	8	6	6	3	4	5	11	10	11
70-74	15	11	9	4	2	3	19	13	12
75-79	16	18	16	17	17	11	33	35	27
80-84	17	21	21	46	44	49	63	65	70
85-89	19	15	14	38	49	52	57	64	66
90-94	13	12	15	41	38	29	54	50	44
95+	8	8	9	15	17	20	23	25	29
TOTAL	104	99	98	184	190	189	288	289	287

TABLE 4

NUMBER OF NURSING HOME RESIDENTS 75 YEARS OF AGE OR OLDER AS OF MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	188	198	206	565	567	568	753	765	774
2	127	139	140	581	578	594	708	717	734
3	132	150	143	413	409	425	545	559	568
4	74	75	68	172	182	191	246	257	259
5	28	27	33	122	120	113	150	147	146
6	100	109	104	246	249	248	346	358	352
7	73	74	75	157	165	161	230	239	236
PROVINCE	722	772	769	2,256	2,270	2,300	2,978	3,042	3,069

NEW BRUNSWICK POPULATION 75 YEARS OF AGE OR OLDER (ESTIMATED) AS OF MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	4,500	4,600	4,600	7,300	7,500	7,500	11,800	12,100	12,100
2	4,100	4,100	4,000	7,700	7,400	7,300	11,800	11,500	11,300
3	3,600	3,500	3,700	5,900	5,800	6,000	9,500	9,300	9,700
4	1,000	1,100	1,100	1,700	1,800	1,800	2,700	2,900	2,900
5	600	700	700	1,200	1,300	1,200	1,800	2,000	1,900
6	1,900	2,000	2,100	2,700	2,800	3,000	4,600	4,800	5,100
7	1,100	1,200	1,100	1,700	1,800	1,700	2,800	3,000	2,800
PROVINCE	16,800	17,200	17,300	28,200	28,400	28,500	45,000	45,600	45,800

TABLE 5

PERCENTAGE OF NURSING HOME RESIDENTS 75 YEARS OF AGE OR OLDER AS OF MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	67.9	69.0	70.3	82.8	83.4	84.3	78.5	79.1	79.1
2	63.5	64.1	65.7	84.9	85.4	86.3	80.1	80.2	81.5
3	62.9	65.2	63.6	79.6	80.2	80.8	74.8	75.5	75.6
4	68.5	69.4	64.8	76.1	78.8	79.9	73.7	75.8	75..3
5	60.9	56.3	55.0	87.1	85.7	84.3	80.6	78.2	75.3
6	67.1	68.1	64.2	82.6	82.7	83.5	77.4	77.7	76.7
7	70.2	74.7	76.5	85.3	86.8	85.2	79.9	82.7	82.2
PROVINCE	66.0	67.2	66.5	82.5	83.2	83.7	77.8	78.4	78.6

PERCENTAGE OF NEW BRUNSWICK POPULATION 75 YEARS OF AGE OR OLDER RESIDING IN NEW BRUNSWICK NURSING HOMES AS OF MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	4.2	4.3	4.5	7.7	7.6	7.6	6.4	6.4	6.1
2	3.1	3.4	3.5	7.5	7.8	8.2	6.0	6.2	6.5
3	3.7	4.3	3.9	7.0	7.1	7.1	5.7	6.0	5.9
4	7.4	6.8	6.2	10.1	10.1	10.4	9.1	8.9	8.8
5	4.7	3.9	4.9	10.2	9.2	9.5	8.3	7.2	7.8
6	5.3	5.5	4.9	9.1	9.0	8.3	7.5	7.6	6.9
7	6.6	6.2	6.8	9.2	9.3	9.5	8.2	8.2	8.4
PROVINCE	4.3	4.5	4.5	8.0	8.0	8.1	6.6	6.7	6.7

TABLE 6

NUMBER OF ADMISSIONS TO NURSING HOMES APRIL 1 TO MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	94	99	120	172	175	190	266	274	310
2	70	88	65	205	213	193	275	301	258
3	80	95	84	154	153	147	234	248	231
4	48	44	37	55	76	65	103	120	102
5	13	22	25	32	51	40	45	73	65
6	62	66	51	87	84	75	149	150	126
7	24	23	27	38	40	39	62	63	66
PROVINCE	391	437	409	743	792	749	1,134	1,229	1,158

TABLE 7

ADMISSIONS TO NURSING HOMES UNDER 65 YEARS OF AGE
APRIL 1 TO MARCH 31

REGION	MALE			FEMALE			TOTAL		
	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	9	6	12	7	8	8	16	14	20
2	5	6	1	2	8	5	7	14	6
3	8	11	9	7	5	5	15	16	14
4	2	5	5	3	3	5	5	8	10
5	1	4	3	2	4	2	3	8	5
6	8	3	10	5	4	5	13	7	15
7	1	2	0	0	1	2	1	3	2
PROVINCE	34	37	40	26	33	32	60	70	72

TABLE 8

AVERAGE AGE UPON ADMISSION TO NURSING HOMES APRIL 1 TO MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	78.2	81.4	78.8	81.6	82.4	83.2	80.4	82.0	81.5
2	80.3	80.4	81.5	84.0	83.4	83.3	83.1	82.5	82.8
3	78.9	77.4	79.8	81.8	82.9	83.1	80.8	80.8	81.9
4	78.8	80.3	76.5	79.2	82.1	80.9	79.0	81.5	79.3
5	78.7	75.6	77.5	82.3	81.8	81.8	81.2	79.9	80.2
6	78.1	80.1	75.1	81.1	83.2	81.9	79.9	81.8	79.1
7	81.0	79.1	83.5	83.2	83.9	82.5	82.4	82.2	82.9
PROVINCE	79.1	79.6	79.0	81.9	82.9	82.8	81.0	81.7	81.4

TABLE 9A

PROVINCIAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME ADMISSIONS BY AGE AND GENDER APRIL 1 TO MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	1	2	0	0	2	0	1	4	0
20 - 39	9	1	5	6	3	2	15	4	7
40 - 59	15	20	19	7	20	22	22	40	41
60 - 64	10	14	16	13	8	8	23	22	24
65 - 69	23	19	22	34	20	23	57	39	45
70 - 74	47	49	45	63	39	49	110	88	94
75 - 79	67	77	73	111	121	104	178	198	177
80 - 84	86	94	97	180	190	187	266	284	284
85 - 89	81	101	74	180	215	182	261	316	256
90 - 94	39	44	41	111	122	124	150	166	165
95 plus	13	16	17	38	52	48	51	68	65
TOTAL	391	437	409	743	792	749	1,134	1,229	1,158

NOTE:

Admission of residents 75 years old and over account for 81.8% of admissions in 2001.

TABLE 9B

REGIONAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME ADMISSIONS BY AGE AND GENDER APRIL 1 TO MARCH 31									
REGION 1	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	3	0	0	2	1	1	5	1	1
40 - 59	5	4	4	1	6	4	6	10	8
60 - 64	1	2	8	4	1	3	5	3	11
65 - 69	7	5	10	7	3	5	14	8	15
70 - 74	12	14	14	17	12	12	29	26	26
75 - 79	12	11	21	32	33	27	44	44	48
80 - 84	19	15	28	37	40	44	56	55	72
85 - 89	22	30	21	40	38	43	62	68	64
90 - 94	10	12	12	24	29	38	34	41	50
95 plus	3	6	2	8	12	13	11	18	15
TOTAL	94	99	120	172	175	190	266	274	310

TABLE 9C

REGIONAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME ADMISSIONS BY AGE AND GENDER APRIL 1 TO MARCH 31									
REGION 2	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	1	0	0	2	0	0	3	0
20 - 39	1	0	0	0	0	0	1	0	0
40 - 59	0	3	1	0	3	3	0	6	4
60 - 64	4	2	0	2	3	2	6	5	2
65 - 69	3	4	2	7	6	3	10	10	5
70 - 74	7	12	11	16	8	17	23	20	28
75 - 79	14	10	13	24	32	27	38	42	40
80 - 84	15	18	9	51	38	48	66	56	57
85 - 89	18	24	18	55	66	50	73	90	68
90 - 94	3	9	9	38	42	29	41	51	38
95 plus	5	5	2	12	13	14	17	18	16
TOTAL	70	88	65	205	213	193	275	301	258

TABLE 9D

REGIONAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME ADMISSIONS BY AGE AND GENDER APRIL 1 TO MARCH 31									
REGION 3	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	1	0	0	0	0	0	1	0
20 - 39	2	1	1	1	0	0	3	1	1
40 - 59	4	4	5	2	4	4	6	8	9
60 - 64	2	5	3	4	1	1	6	6	4
65 - 69	5	4	2	8	6	7	13	10	9
70 - 74	6	8	11	11	9	9	17	17	20
75 - 79	17	23	11	25	28	17	42	51	28
80 - 84	13	22	20	41	30	41	54	52	61
85 - 89	19	17	16	32	41	34	51	58	50
90 - 94	11	9	7	23	23	24	34	32	31
95 plus	1	1	8	7	11	10	8	12	18
TOTAL	80	95	84	154	153	147	234	248	231

TABLE 9E

REGIONAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME ADMISSIONS BY AGE AND GENDER APRIL 1 TO MARCH 31									
REGION 4	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	0	0	1	0	0	0	0	0	1
40 - 59	1	2	2	2	2	5	3	4	7
60 - 64	1	3	2	1	1	0	2	4	2
65 - 69	2	1	1	6	3	5	8	4	6
70 - 74	10	3	3	8	4	2	18	7	5
75 - 79	9	7	12	9	10	8	18	17	20
80 - 84	12	11	10	9	29	21	21	40	31
85 - 89	10	11	5	13	15	11	23	26	16
90 - 94	3	5	0	4	7	11	7	12	11
95 plus	0	1	1	3	5	2	3	6	3
TOTAL	48	44	37	55	76	65	103	120	102

TABLE 9F

REGIONAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME ADMISSIONS BY AGE AND GENDER APRIL 1 TO MARCH 31									
REGION 5	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	0	0	0	0	1	0	0	1	0
40 - 59	1	3	2	1	2	2	2	5	4
60 - 64	0	1	1	1	1	0	1	2	1
65 - 69	2	2	3	1	1	2	3	3	5
70 - 74	0	2	2	1	1	4	1	3	6
75 - 79	1	6	2	5	7	6	6	13	8
80 - 84	5	1	11	9	12	7	14	13	18
85 - 89	3	4	0	10	17	13	13	21	13
90 - 94	1	2	4	1	6	2	2	8	6
95 plus	0	1	0	3	3	4	3	4	4
TOTAL	13	22	25	32	51	40	45	73	65

TABLE 9G

REGIONAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME ADMISSIONS BY AGE AND GENDER APRIL 1 TO MARCH 31									
REGION 6	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	3	0	3	3	1	1	6	1	4
40 - 59	4	3	5	1	3	4	5	6	9
60 - 64	1	0	2	1	0	0	2	0	2
65 - 69	2	2	3	4	0	0	6	2	3
70 - 74	5	9	1	8	4	4	13	13	5
75 - 79	10	13	12	12	7	12	22	20	24
80 - 84	17	20	11	19	27	17	36	47	28
85 - 89	10	13	6	19	26	19	29	39	25
90 - 94	7	5	5	15	11	13	22	16	18
95 plus	3	1	3	5	5	5	8	6	8
TOTAL	62	66	51	87	84	75	149	150	126

TABLE 9H

REGIONAL DISTRIBUTION OF NURSING HOME ADMISSIONS BY AGE AND GENDER APRIL 1 TO MARCH 31									
REGION 7	MALE			FEMALE			TOTAL		
AGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	0	0	0	0	0	0	0	0	0
40 - 59	0	1	0	0	0	0	0	1	0
60 - 64	1	1	0	0	1	2	1	2	2
65 - 69	2	1	1	1	1	1	3	2	2
70 - 74	2	1	3	2	1	1	4	2	4
75 - 79	5	7	2	4	4	7	9	11	9
80 - 84	6	7	8	14	14	9	20	21	17
85 - 89	3	2	8	11	12	12	14	14	20
90 - 94	4	2	4	6	4	7	10	6	11
95 plus	1	1	1	0	3	0	1	4	1
TOTAL	24	23	27	38	40	39	62	63	66

TABLE 10

NUMBER OF DISCHARGES FROM NURSING HOMES APRIL 1 TO MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	100	88	118	195	173	199	295	261	317
2	71	76	72	203	226	180	274	302	252
3	99	73	89	151	164	131	250	237	220
4	53	47	41	50	74	58	103	121	99
5	24	19	10	37	46	39	61	65	49
6	63	57	54	97	81	87	160	138	141
7	26	29	29	46	39	41	72	68	70
									0
PROVINCE	436	389	413	779	803	735	1,215	1,192	1,148

NOTE:

Discharges do not include transfers between Nursing Homes

TABLE 11

AVERAGE AGE ON DISCHARGE FROM NURSING HOME APRIL 1 TO MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	80.9	79.3	81.6	86.4	85.1	86.6	84.5	83.7	84.6
2	83.7	81.8	82.6	87.7	86.3	84.3	86.7	85.1	83.8
3	79.3	79.1	81..68	85.1	85.6	85.5	82.8	83.4	83.9
4	79.9	82.2	81.5	82.9	83.1	83.6	81.4	82.7	82.8
5	81.0	80.3	80.1	88.9	87.9	85.8	85.9	85.6	84.6
6	81.9	79.8	81.3	83.9	85.0	85.4	83.1	82.8	83.8
7	80.0	82.4	84.6	88.2	84.8	86.8	85.2	83.8	85.0
									83.0
PROVINCE	81.0	80.6	81.9	86.1	85.5	85.4	84.2	83.9	84.1

TABLE 12

NUMBER OF TRANSFERS BETWEEN NURSING HOMES APRIL 1 TO MARCH 31

REGION	MALE			FEMALE			TOTAL		
	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	16	11	20	20	27	13	36	38	33
2	8	15	13	22	23	17	30	38	30
3	14	22	12	31	27	14	45	49	26
4	11	9	3	12	14	12	23	23	15
5	1	1	2	4	1	7	5	2	9
6	17	12	12	18	14	20	35	26	32
7	1	4	5	0	3	1	1	7	6
PROVINCE	68	74	67	107	109	84	175	183	151

TABLE 13

AVERAGE LENGTH OF STAY OF NURSING HOME RESIDENTS (IN YEARS) APRIL 1 TO MARCH 31									
	MALE			FEMALE			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	2.93	2.90	3.10	3.79	3.52	3.88	3.49	3.32	3.57
2	2.39	2.65	2.35	3.54	3.43	3.34	3.24	3.22	3.04
3	1.92	2.00	2.20	2.87	3.20	3.57	2.50	2.80	3.01
4	2.13	2.61	1.93	3.26	4.52	2.74	2.69	3.78	2.43
5	2.90	1.95	2.45	5.80	3.57	3.88	4.70	3.09	3.58
6	2.25	1.81	2.30	3.19	2.44	3.64	2.80	2.18	3.13
7	4.01	2.42	3.28	3.70	6.61	3.56	3.81	4.77	3.43
PROVINCE	2.65	2.39	2.56	3.74	3.56	3.55	3.32	3.17	3.18

NOTE:

Exclusions of the number of discharged residents who had a length of stay in excess of 10 years results in the following average length of stay:

1999 - 2.85 years
2000 - 2.70 years
2001 - 2.73 years

TABLE 14

TOTAL FUNDING TO NURSING HOMES APRIL 1 TO MARCH 31						
SOURCE	98-99 ($'000)	%	99-00 ($'000)	%	00-01 ($'000)	%
Resident Subsidization Payments *30 beds And Over	106,018.3	63.3	108,019.6	62.3	108,004.3	61.8
Resident Income	57,226.1	34.2	60,314.6	34.8	62,724.3	35.9
C.M.H.C. Interest Subsidy (Budget) 56.1 and Recoveries	2,289.9	1.4	2,129.9	1.2	1,933.0	1.1
Grants Equipment and Repairs	1,813.0	1.1	2,894.2	1.7	2,070.3	1.2
TOTAL	167,347.3	100.0	173,358.3	100.0	174,731.9	100.0

NOTE:

Data 2000-01 was obtained from pre-public accounts information.

TABLE 15

NUMBER OF NURSING HOMES AND LICENSED BEDS BY REGION AS OF MARCH 31						
	BEDS / REGION			HOMES / REGION		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	1,073	1,057	1,059	13	13	13
2	928	928	926	13	13	13
3	793	793	793	14	14	14
4	357	357	355	6	6	6
5	205	205	205	2	2	2
6	490	490	490	9	9	9
7	294	294	294	4	4	4
PROVINCE	4,140	4,124	4,122	61	61	61

TABLE 16

NUMBER OF NURSING HOMES BY BED SIZE CATEGORY AS OF MARCH 31			
HOME SIZE	1999	2000	2001
UNDER 30	2	2	2
30-49	24	24	24
50-99	21	21	21
100-149	10	10	10
150+	4	4	4
PROVINCE	61	61	61

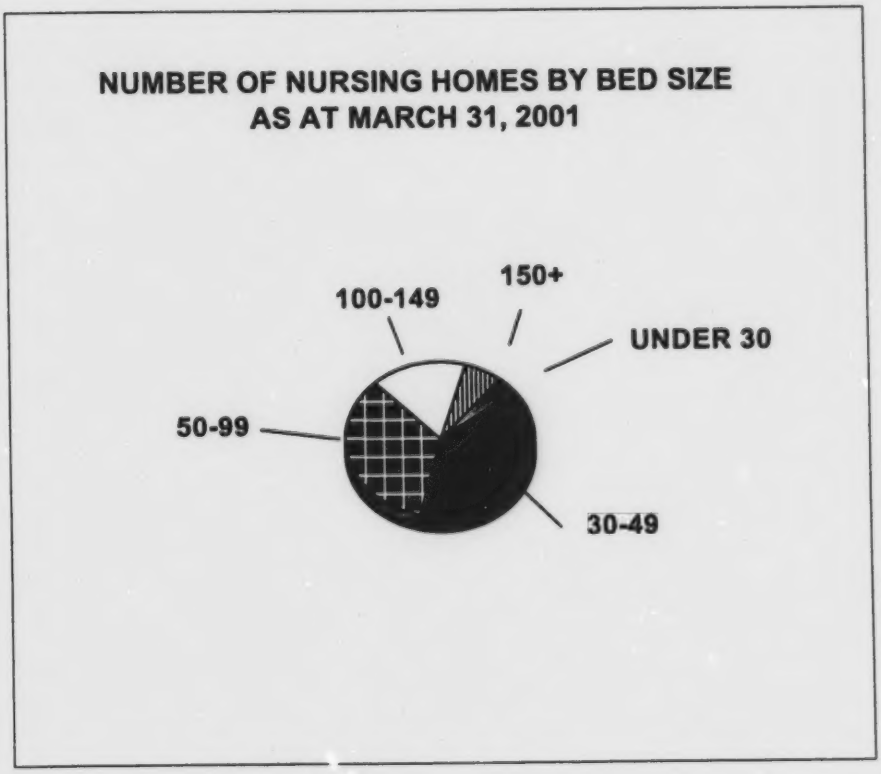


TABLE 17

BED ALLOCATION ACCORDING TO USE AS OF MARCH 31, 2001					
REGION	BEDS	ADJUSTMENTS VAC UNITS	SPECIALIZED BEDS	RELIEF CARE BEDS	SEP (CRISIS) BEDS
				Permanent (appv'd)	Permanent (appv'd)
1	1,059	0	49	13	2
2	926	3	77	13	1
3	793	0	58	13	2
4	355	15	0	4	1
5	205	0	0	1	1
6	490	10	51	7	1
7	294	15	15	3	1
PROVINCE	4,122	43	250	54	9

TABLE 18

NURSING HOME WAITING LIST BY REGION AS OF MARCH 31			
	WAITING LIST		
REGION	1999	2000	2001
1	30	32	59
2	16	9	48
3	6	7	5
4	2	1	12
5	5	1	1
6	5	10	29
7	5	12	18
PROVINCE	69	72	172

TABLE 19

NUMBER OF MEDICALLY DISCHARGED NURSING HOME ELIGIBLE CLIENTS REMAINING IN HOSPITAL AS OF MARCH 31			
REGION	**1999**	**2000**	**2001**
1	1	9	6
2	24	3	7
3	2	3	2
4	1	1	7
5	0	1	2
6	5	9	24
7	1	7	9
PROVINCE	34	33	57

TABLE 20

NUMBER OF VACANT BED DAYS FOR NURSING HOMES APRIL 1 TO MARCH 31						
	NUMBER OF VACANT BED DAYS			% OF TOTAL BED DAYS AVAILABLE		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	30,448	17,302	19,035	7.8	4.5	4.9
2	12,036	2,649	1,707	3.5	0.8	0.5
3	7,268	7,274	5,038	2.5	2.5	1.7
4	2,000	1,486	209	1.5	1.2	0.2
5	2,700	4,478	3,343	3.6	6.0	4.5
6	8,027	4,593	4,970	4.5	2.6	2.8
7	498	0.0	0.0	0.5	0.0	0.0
PROVINCE	62,977	37,782	34,302	4.2	2.5	2.3

NOTE:

The vacant bed days exclude the allowable 2 days vacancy per discharge

TABLE 21

TOTAL APPROVED BUDGETED FTEs BY REGION AS OF MARCH 31			
REGION	1998-99	1999-00	2000-01
1	918	938	961
2	843	867	869
3	711	730	738
4	321	330	331
5	174	180	180
6	446	458	459
7	245	255	256
PROVINCE	3,658	3,758	3,793

TABLE 22

NUMBER OF APPROVED FTE STAFF PER BED (EXCLUDING MANAGEMENT) AS OF MARCH 31, 2001				
REGION	# OF FACILITIES	BEDS	FTEs	FTEs TO BED RATIO
1	13	1,057	919	87%
2	13	926	826	89%
3	14	793	701	88%
4	6	357	313	88%
5	2	205	170	83%
6	9	490	431	88%
7	4	294	242	82%
PROVINCE	61	4,122	3,602	87%

NOTE:
The FTE to bed ratio is dependant upon the size of the facility. Regions with a number of smaller facilities will have a higher FTE / Bed ratio.

TABLE 23

NUMBER OF STAFF WITH 4 AND 5 WEEKS VACATION BY REGION (INCLUDING MANAGEMENT) AS OF MARCH 31, 2001			
REGION	FTE'S	4 WEEKS	5 WEEKS
1	961	402	177
2	869	295	121
3	738	277	115
4	331	138	65
5	180	70	34
6	459	201	95
7	256	66	56
PROVINCE	3,793	1,449	663

TABLE 24

NUMBER OF PAID SICK TIME HOURS PER APPROVED FTE AS OF MARCH 31			
REGION	**1999**	**2000**	**2001**
1	84.9	74.5	74.8
2	58.0	58.9	62.8
3	59.6	63.1	60.8
4	83.3	79.4	78.0
5	80.1	51.4	64.4
6	70.9	63.4	61.2
7	81.0	81.8	78.5
PROVINCE	74.0	67.2	68.6

NOTE:

The sick time hours paid to part-time employees through the all inclusive rate and the employee under the Management Pay Plan are not included in the above figures.

TABLE 25

NURSING HOME CRISIS BED UTILIZATION AS OF MARCH 31, 2001						
REGION	# OF BEDS	AGE <65 65>	NUMBER OF CLIENTS	ACTUAL BED DAYS	% USED	AVERAGE DAYS PER CLIENT
1	2	+65	12	245	33.6%	20
2	1	+65	7	127	34.8%	18
3	2	+65	9	130	17.8%	14
4	1	+65	11	205	56.2%	19
5	1	+65	10	102	27.9%	10
6	1	+65	1	31	8.5%	31
7	1	+65	12	320	87.7%	27
PROVINCE	9		62	1,160	35.3%	19

TABLE 26

NURSING HOME RELIEF CARE BED UTILIZATION AS OF MARCH 31, 2001					
REGION	NUMBER OF BEDS	NUMBER OF CLIENTS	ACTUAL BED DAYS	% USED	AVERAGE DAYS PER CLIENT
1	13	141	3,433	72%	24
2	13	143	3,285	69%	23
3	13	134	2,837	60%	21
4	4	39	705	48%	18
5	1	12	305	83%	25
6	7	97	1,664	65%	17
7	3	35	876	80%	25
PROVINCE	54	601	13,105	66%	22

NOTE:
The number of beds represents the number of Permanent Relief Care Beds Only

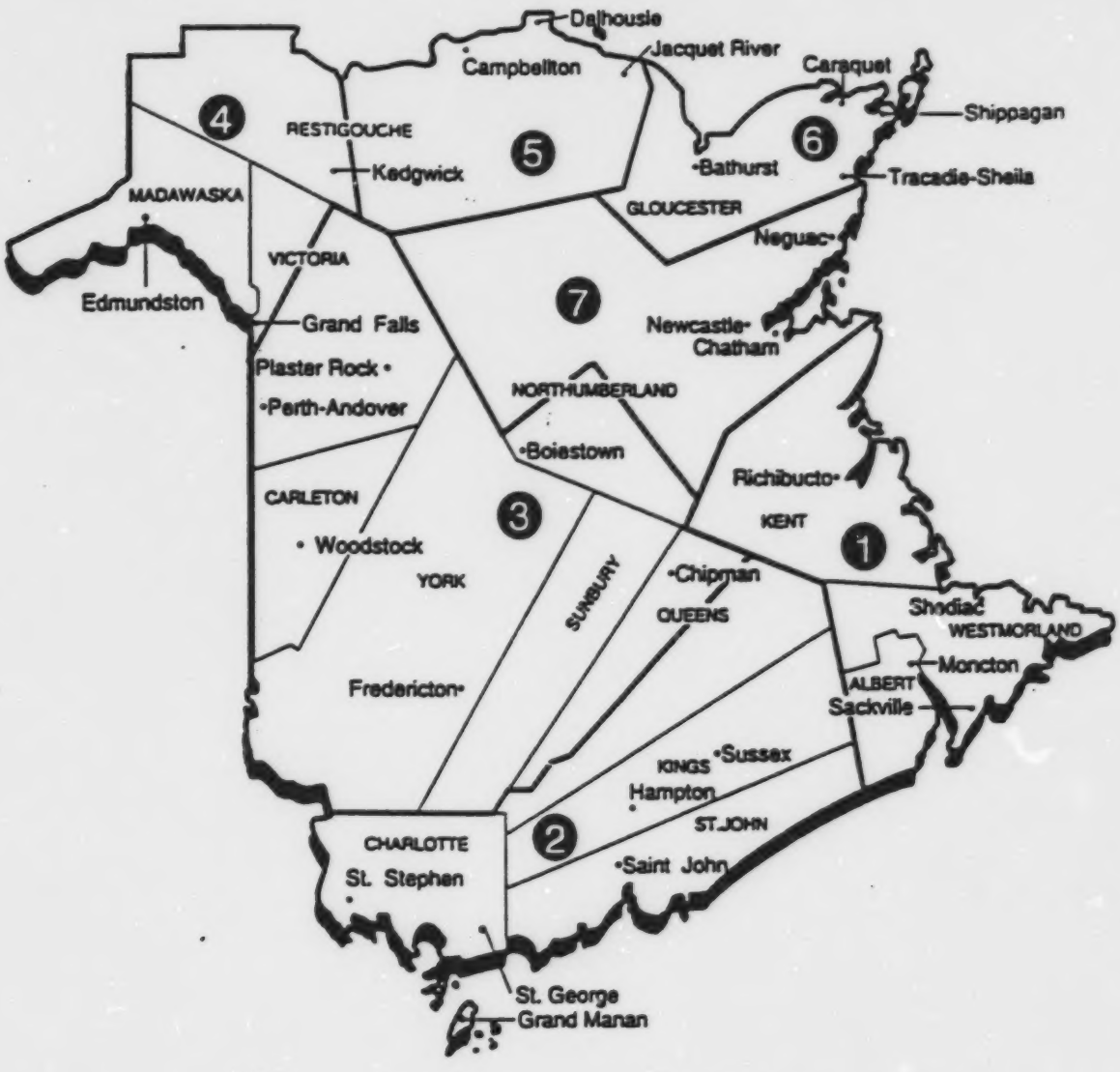
TABLE 27

SUMMARY OF INSPECTIONS APRIL 1 TO MARCH 31									
	HOMES WITH NO INFRACTIONS			HOMES WITH INFRACTIONS			TOTAL INSPECTIONS		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	0	0	0	10	6	12	10	6	12
2	5	1	0	6	8	12	11	9	12
3	1	1	0	11	9	13	12	10	13
4	0	0	0	5	6	6	5	6	6
5	0	0	0	1	2	1	1	2	1
6	0	0	0	6	9	6	6	9	6
7	2	1	1	2	2	2	4	3	3
PROVINCE	8	3	1	41	42	52	49	45	53
PER-CENT	16.3	6.7	1.9	83.7	93.3	98.1	100.0	100.0	100.0

TABLE 28

NUMBER OF ACCREDITED NURSING HOMES AS OF MARCH 31									
	ACCREDITED			NON-ACCREDITED			TOTAL		
REGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	9	8	7	4	5	6	13	13	13
2	10	8	10	3	5	3	13	13	13
3	14	12	12	0	2	2	14	14	14
4	5	5	5	1	1	1	6	6	6
5	2	2	2	0	0	0	2	2	2
6	3	1	1	5	7	7	8	8	8
7	4	4	4	0	0	0	4	4	4
PROVINCE	47	40	42	14	21	19	61	61	61
PER-CENT	77.0	65.6	68.9	23.0	34.4	31.1	100.0	100.0	100.0

Health Regions



Region 1 (i) Kent County;
(ii) Albert County;
(iii) Westmorland County.

Region 2 (i) Charlotte County;
(ii) Saint John County;
(iii) Kings County;
(iv) Queens County, the parishes of Petersville, Hampstead, Wickham, Johnston and Brunswick.

Region 3 (i) Queens County, less the parishes of Petersville, Hampstead, Wickham, Johnston and Brunswick;
(ii) Victoria County, less the parishes of Drummond and Grand Falls;
(iii) Carleton County;
(iv) York County;
(v) Sunbury County;
(vi) Northumberland County, the parishes of Ludlow and Blissfield.

Region 4 (i) Victoria County, the parishes of Grand Falls and Drummond;
(ii) Madawaska County;
(iii) Restigouche County, the parishes of Grimmer and St.-Quentin.

Region 5 (i) Restigouche County, less the parishes of Grimmer and St.-Quentin.

Region 6 (i) Gloucester County.

Region 7 (i) Northumberland County, less the parishes of Ludlow and Blissfield.

SERVICES DES **FOYERS** DE SOINS

Rapport annuel de statistiques

Année se terminant
le 31 mars 2001

Nouveau Brunswick
Services familiaux
et communautaires

TABLE DE MATIÈRES

DESCRIPTION DES SERVICES ET DES PROGRAMMES OFFERTS PAR LA DIRECTION DES SERVICES DES FOYERS DE SOINS 1

PROLOGUE 2

GLOSSAIRE 3

1. INFORMATION - RÉSIDENTS

Table 1A — Nombre de Résidents des Foyers de Soins par Région 5
Table 1B — Nombre Total de Résidents des Foyers de Soins - 6
Table 2 — Distribution en pourcentage des Résidents des Foyers de Soins par Sexe 7
Table 3A — Distribution **Provinciale** des Résidents dans les Foyers de Soins par Âge et Sexe 8
Distribution **Régionale** des Résidents dans les Foyers de Soins par Âge et Sexe
Table 3B — Région 1 9
Table 3C — Région 2 10
Table 3D — Région 3 11
Table 3E — Région 4 12
Table 3F — Région 5 13
Table 3G — Région 6 14
Table 3H — Région 7 15
Table 4 — Nombre de Résidents 75 ans et plus 16
Population du Nouveau-Brunswick 75 ans et plus 16
Table 5 — Pourcentage de Résidents Hébergeant dans les Foyers de Soins de 75 ans et plus 17
Pourcentage de la population du Nouveau-Brunswick 75 ans et plus Hébergeant dans les Foyers de Soins 17

2. INFORMATION SUR ADMISSION/CONGÉDIEMENT/TRANSFERT

Table 6 — Nombre d'Admissions aux Foyers de Soins 18
Table 7 — Admissions aux Foyers de Soins Moins que 65 ans 19
Table 8 — Âge Moyen à l'Admission aux Foyers de Soins 20
Table 9A — Distribution **Provinciale** des Admissions aux Foyers de Soins par Âge et par Sexe 21

TABLE DE MATIÈRES (SUITE)

2. INFORMATION SUR ADMISSION /CONGÉDIEMENT/TRANSFERT (SUITE)

Distribution **Régionale** des Admissions aux Foyers des Soins par Âge et par Sexe

Table 9B - Région 1 22
Table 9C - Région 2 23
Table 9D - Région 3 24
Table 9E - Région 4 25
Table 9F - Région 5 26
Table 9G - Région 6 27
Table 9H - Région 7 28
Table 10 Nombre de Congédiements des Foyers de Soins 29
Table 11 Âge Moyen des Congédiements des Foyers de Soins 30
Table 12 Nombre de Transferts entre les Foyers de Soins 31
Table 13 Durée Moyenne de Séjour (en années) dans un Foyer de Soins 32

3. INFORMATION FINANCIÈRE

Table 14 Financement Total - Foyers de Soins 33

4. INFORMATION - SYSTÈME

Table 15 Nombre de Foyers de Soins et nombre de Lits autorisés par Région 34
Table 16 Nombre de Foyers de Soins par Catégorie selon le nombre de Lits 35
Table 17 Allocation de Lits en accordance avec usage 36
Table 18 Liste d'Attente pour les Foyers de soins par Région 37
Table 19 Nombre de Clients Admissibles aux Foyers de Soins présentement dans les Hôpitaux 38
Table 20 Nombre de Jours/Lits Vacant - Foyers de Soins 39
Table 21 Le Nombre d'ETP Budgété et Approuvé par Région 40
Table 22 Le Nombre Approuvé de Personnel ETP par Lit 41
Table 23 Nombre de Personnel Ayant 4 et 5 Semaines de Vacance 42
Table 24 Nombre d'Heures de Maladie Payées par ETP Approuvé par Région 43
Table 25 Utilisation des Lits d'Urgence des Foyers de Soins 44
Table 26 Utilisation des Lits de Relève - Foyers de Soins 45

5. INFORMATION D'INSPECTION ET STATUT D'AGRÉMENT

Table 27 Sommaire des Inspections pour Permis d'Opération 46
Table 28 Nombre de Foyers de Soins Agréé 47

6. CARTE

CARTE Les Sept Régions de Santé pour Foyers de Soins 48

DESCRIPTION DES SERVICES ET DES PROGRAMMES OFFERTS PAR LES SERVICES DES FOYERS DE SOINS

Services des foyers de soins

Les services des foyers de soins est chargé de la gestion du programme des foyers de soins. Elle établit et surveille les politiques et les normes, fait l'inspection des foyers de soins pour livrer les permis d'exploitation et verse des subventions aux personnes admissibles qui n'ont pas les moyens d'assumer le coût total des soins qui leur sont fournis au foyer. De plus, la direction offre des services de consultation aux foyers de soins.

Les foyers de soins fournissent des services aux individus dont les besoins excèdent le soutien qui est dispensé dans leur famille et autres services communautaires, mais qui ne nécessitent pas des soins hospitaliers de longue durée ou de rétablissement ni de soins aigus. Les services résidentiels offerts dans les foyers de soins vise à optimiser l'autonomie physique, sociale et psychologique de la personne.

La *Loi sur les foyers de soins* et le Règlement du Nouveau-Brunswick établie en vertu de la *Loi sur les foyers de soins* du Nouveau-Brunswick régit le fondement et l'administration des politiques et des normes visant les foyers de soins.

PROLOGUE

Les services des foyers de soins a le plaisir de présenter son rapport annuel de statistiques pour l'année financière terminée le 31 mars 2001. L'information contenue dans ce rapport offrira à l'utilisateur une perspective globale du programme des foyers de soins au Nouveau-Brunswick.

Ce rapport comprend des données sur les deux années financières précédentes, afin de permettre aux utilisateurs de repérer les tendances et d'analyser certaines données. D'autres tableaux sont présentés sous une forme triennale.

Les mises au point constantes apportées à la base de données permettent d'ajouter de nouvelles données et d'expliquer les variations importantes. Les utilisateurs sont ainsi en mesure de comprendre les tendances courantes.

GLOSSAIRE

CONGÉ MÉDICAL — Congé médical accordé par un médecin à un/e patient/e qui recevait des soins thérapeutiques dans un hôpital agréé.

DURÉE DE SÉJOUR — La période écoulée depuis l'admission jusqu'au congé permanent du foyer de soins.

FOYER DE SOINS AGRÉÉ — Un foyer de soins qui respecte tous les critères établis par le Conseil Canadien d'agrément des établissements de santé pour les soins prolongés.

FOYER DE SOINS AUTORISÉ — Un établissement exploité à titre privé, la plupart sans but lucratif, qui est titulaire d'un permis d'exploitation l'autorisant à dispenser des services de soins infirmiers.

INSPECTION — Inspection officielle d'un foyer de soins autorisé en vue d'établir sa conformité avec *la Loi sur les foyers de soins du Nouveau-Brunswick et ses Règlements.*

LISTE D'ATTENTE — Nombre de personnes qui ont été évaluées par le Point d'Entrée unique et qui sont éligibles et en attente d'hébergement dans un foyer de soins.

LIT D'URGENCE DU PEU — Le lit d'urgence permet d'offrir une relève d'urgence à une unité familiale ou à d'autres personnes désignées qui prennent soin d'une personne en perte d'autonomie chez elles et qui reçoivent ou sont admissibles à recevoir des services en vertu de la Direction du Service Famille et Sociaux Communautaires. Le programme fournit à la personne en perte d'autonomie un hébergement temporaire dans un foyer de soins pendant une période maximale de 15 jours. La personne en perte d'autonomie retourne ensuite à ses conditions de logement antérieures ou à un autre lieu d'hébergement déterminé par le responsable du cas.

GLOSSAIRE (SUITE)

LIT DE RELÈVE	Le lit de relève permet d'offrir une période de relève à une famille ou à d'autre personnes désignées soignant à domicile une personne en perte d'autonomie. Ce programme fournit à la personne en perte d'autonomie un lit de foyers de soins, pour une période temporaire définie, maximum 30 jours dans une période de six mois, après quoi la personne en perte d'autonomie retourne à ses conditions antérieures de logement.
UNITÉ SPÉCIALISÉE	Unités développées pour fournir des services destinés à certains individus ayant des problèmes de comportement, psychogériatriques, ou une déficience profonde de développement moteur et intellectuel.
LIT POUR M.A.C.C.	Représente les lits choisis dans certain foyer par le ministère des Anciens Combattant.
RÉSIDENT/E	Personne éligible pour admission à un foyer de soins et qui réside dans un foyer autorisé.
POPULATION PROVINCIALE	Nombre de personne habitant dans la province du Nouveau-Brunswick selon les données de Statistique Canada. Sauf indication contraire, les données démographiques sont celles du 31 mars de l'année visée par le rapport.
RÉGION DE SANTÉ	Division de la province en régions pour fins de prestation et de distribution des données statistiques des services offerts par les services des foyers de soins du ministère de la Santé et des Services communautaires.
RÉPARTITION RÉGIONALE	Nombre réel de personnes par région hébergeant dans les foyers de soins.
TRANSFERT	Déplacement d'une personne qui était résidente dans un foyer de soins dans un autre foyer de soins.

TABLE 1A

NOMBRE DE RÉSIDENTS DES FOYERS DE SOINS PAR RÉGION AU 31 MARS 2001			
RÉGION	**HOMMES**	**FEMMES**	**TOTAL**
1	293	674	967
2	213	688	901
3	225	526	751
4	105	239	344
5	60	134	194
6	162	297	459
7	98	189	287
PROVINCE	**1,156**	**2,747**	**3,903**

TABLE 1B

NOMBRE TOTAL DE RÉSIDENTS DES FOYERS DE SOINS 1995-2001 AU 31 MARS							
RÉGION	**1995**	**1996**	**1997**	**1998**	**1999**	**2000**	**2001**
1	1072	1038	1007	988	959	967	967
2	951	933	912	880	884	894	901
3	784	767	738	747	729	740	751
4	348	343	338	335	334	339	344
5	203	203	202	201	186	188	194
6	491	496	484	454	447	461	459
7	315	310	306	289	288	289	287
PROVINCE	4,164	4,090	3,987	3,894	3,827	3,878	3,903

TABLE 2

DISTRIBUTION EN POURCENTAGE DES RÉSIDENTS DES FOYERS DE SOINS PAR SEXE AU 31 MARS						
	HOMMES			FEMMES		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	28.9	29.7	30.3	71.1	70.3	69.7
2	22.6	24.3	23.6	77.4	75.7	76.4
3	28.8	31.1	30.0	71.2	68.9	70.0
4	32.3	31.9	30.5	67.7	68.1	69.5
5	24.7	25.5	30.9	75.3	74.5	69.1
6	33.3	34.7	35.3	66.7	65.3	64.7
7	36.1	34.3	34.2	63.9	65.7	65.9
MOYENNE	28.6	29.6	29.6	71.4	70.4	70.4

TABLE 3A

DISTRIBUTION PROVINCIALE DES RÉSIDENTS DANS LES FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE AU 31 MARS

ÂGE	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	1	1	3	3	2	3	4	3
20-39	31	27	31	26	28	23	57	55	54
40-59	99	103	106	111	110	115	210	213	221
60-64	41	40	41	48	51	50	89	91	91
65-69	82	81	81	90	88	83	172	169	164
70-74	119	125	127	201	179	174	320	304	301
75-79	177	168	174	330	334	337	507	502	511
80-84	209	223	227	537	535	545	746	758	772
85-89	189	212	196	636	642	636	825	854	832
90-94	108	125	129	490	491	509	598	616	638
95+	39	44	43	263	268	273	302	312	316
TOTAL	1,094	1,149	1,156	2,735	2,729	2,747	3,829	3,878	3,903

OBSERVATIONS:

Résident(e)s âgé(e)s de moins de 65 ans comme pourcentage du total de la population des foyers de soins

1999- 9.3%
2000- 9.3%
2001 - 9.5%

Résident(e)s âgé(e)s d'entre 65 et 84 ans comme pourcentage du total de la population des foyers de soins

1999- 45.6%
2000 - 44.7%
2001 - 44.8%

Résident(e)s âgé(e)s de 85 et plus comme pourcentage du total de la population des foyers de soins

1999 - 45.1%
2000 - 46.0%
2001 - 45.7%

TABLE 3B

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES RÉSIDENTS DANS LES FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE AU 31 MARS									
RÉGION 1	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	13	10	10	3	4	3	16	14	13
40-59	19	17	17	23	23	25	42	40	42
60-64	10	8	12	9	12	13	19	20	25
65-69	20	21	19	23	19	18	43	40	37
70-74	27	33	29	59	55	47	86	88	76
75-79	42	36	48	100	99	104	142	135	152
80-84	55	55	58	120	124	125	175	179	183
85-89	52	58	52	151	144	143	203	202	195
90-94	30	35	38	114	121	122	144	156	160
95+	9	14	10	80	79	74	89	93	84
TOTAL	277	287	293	682	680	674	959	967	967

TABLE 3C

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES RÉSIDENTS DANS LES FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE AU 31 MARS									
RÉGION 2	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	1	1	1	3	2	1	4	3
20-39	4	4	4	3	3	1	7	7	5
40-59	17	16	14	21	20	17	38	36	31
60-64	10	11	8	7	11	11	17	22	19
65-69	17	19	15	24	24	16	41	43	31
70-74	25	27	31	47	38	47	72	65	78
75-79	32	23	32	73	79	81	105	102	113
80-84	35	46	36	129	119	124	164	165	160
85-89	38	43	45	174	175	171	212	218	216
90-94	12	18	20	147	135	136	159	153	156
95+	10	9	7	58	70	82	68	79	89
TOTAL	200	217	213	684	677	688	884	894	901

TABLE 3D

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES RÉSIDENTS DANS LES FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE AU 31 MARS

RÉGION 3	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	6	5	6	8	8	6	14	13	12
40-59	32	34	33	26	25	26	58	59	59
60-64	7	11	9	18	15	13	25	26	22
65-69	13	10	11	17	19	23	30	29	34
70-74	20	20	23	37	34	33	57	54	56
75-79	36	44	38	62	67	66	98	111	104
80-84	36	38	41	112	99	104	148	137	145
85-89	38	43	35	110	117	116	148	160	151
90-94	20	22	21	77	76	94	97	98	115
95+	2	3	8	52	50	45	54	53	53
TOTAL	210	230	225	519	510	526	729	740	751

TABLE 3E

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES RÉSIDENTS DANS LES FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE AU 31 MARS									
RÉGION 4	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	1	1	3	2	2	2	3	3	5
40-59	10	12	14	14	13	16	24	25	30
60-64	3	3	4	6	6	4	9	9	8
65-69	8	7	6	7	7	10	15	14	16
70-74	12	10	10	25	21	16	37	31	26
75-79	21	19	19	28	27	30	49	46	49
80-84	30	27	20	47	58	59	77	85	79
85-89	10	14	17	52	47	47	62	61	64
90-94	9	10	8	34	39	45	43	49	53
95+	4	5	4	11	11	10	15	16	14
TOTAL	108	108	105	226	231	239	334	339	344

TABLE 3F

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES RÉSIDENTS DANS LES FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE AU 31 MARS									
RÉGION 5	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	0	0	0	0	1	1	0	1	1
40-59	4	6	6	5	6	6	9	12	12
60-64	2	1	2	0	1	2	2	2	4
65-69	5	5	9	6	7	5	11	12	14
70-74	7	9	10	7	5	7	14	14	17
75-79	8	7	6	15	13	15	23	20	21
80-84	8	6	14	26	28	24	34	34	38
85-89	4	7	4	42	47	41	46	54	45
90-94	6	6	8	25	22	20	31	28	28
95+	2	1	1	14	10	13	16	11	14
TOTAL	46	48	60	140	140	134	186	188	194

TABLE 3G

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES RÉSIDENTS DANS LES FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE AU 31 MARS									
RÉGION 6	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	3	3	5	1	2	2	4	5	7
40-59	15	16	19	13	14	16	28	30	35
60-64	7	4	4	6	4	4	13	8	8
65-69	11	13	15	10	8	6	21	21	21
70-74	13	15	15	22	24	21	35	39	36
75-79	22	21	15	35	32	30	57	53	45
80-84	28	30	37	57	63	60	85	93	97
85-89	28	32	29	69	63	66	97	95	95
90-94	18	22	19	52	60	63	70	82	82
95+	4	4	4	33	31	29	37	35	33
TOTAL	149	160	162	298	301	297	447	461	459

TABLE 3H

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES RÉSIDENTS DANS LES FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE AU 31 MARS

RÉGION 7	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0-19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20-39	4	4	3	9	8	8	13	12	11
40-59	2	2	3	9	9	9	11	11	12
60-64	2	2	2	2	2	3	4	4	5
65-69	8	6	6	3	4	5	11	10	11
70-74	15	11	9	4	2	3	19	13	12
75-79	16	18	16	17	17	11	33	35	27
80-84	17	21	21	46	44	49	63	65	70
85-89	19	15	14	38	49	52	57	64	66
90-94	13	12	15	41	38	29	54	50	44
95+	8	8	9	15	17	20	23	25	29
TOTAL	104	99	98	184	190	189	288	289	287

TABLE 4

NOMBRE DE RÉSIDENTS 75 ANS ET PLUS DANS LES FOYERS DE SOINS AU 31 MARS									
	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	188	198	206	565	567	568	753	765	774
2	127	139	140	581	578	594	708	717	734
3	132	150	143	413	409	425	545	559	568
4	74	75	68	172	182	191	246	257	259
5	28	27	33	122	120	113	150	147	146
6	100	109	104	246	249	248	346	358	352
7	73	74	75	157	165	161	230	239	236
PROVINCE	722	772	769	2,256	2,270	2,300	2,978	3,042	3,069

POPULATION DU NOUVEAU-BRUNSWICK 75 ANS ET PLUS (ESTIMATION) AU 31 MARS									
	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	4,500	4,600	4,600	7,300	7,500	7,500	11,800	12,100	12,100
2	4,100	4,100	4,000	7,700	7,400	7,300	11,800	11,500	11,300
3	3,600	3,500	3,700	5,900	5,800	6,000	9,500	9,300	9,700
4	1,000	1,100	1,100	1,700	1,800	1,800	2,700	2,900	2,900
5	600	700	700	1,200	1,300	1,200	1,800	2,000	1,900
6	1,900	2,000	2,100	2,700	2,800	3,000	4,600	4,800	5,100
7	1,100	1,200	1,100	1,700	1,800	1,700	2,800	3,000	2,800
PROVINCE	16,800	17,200	17,300	28,200	28,400	28,500	45,000	45,600	45,800

TABLE 5

POURCENTAGE DES RÉSIDENTS 75 ANS ET PLUS DANS LES FOYERS DE SOINS AU 31 MARS									
	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	67.9	69.0	70.3	82.8	83.4	84.3	78.5	79.1	79.1
2	63.5	64.1	65.7	84.9	85.4	86.3	80.1	80.2	81.5
3	62.9	65.2	63.6	79.6	80.2	80.8	74.8	75.5	75.6
4	68.5	69.4	64.8	76.1	78.8	79.9	73.7	75.8	75..3
5	60.9	56.3	55.0	87.1	85.7	84.3	80.6	78.2	75.3
6	67.1	68.1	64.2	82.6	82.7	83.5	77.4	77.7	76.7
7	70.2	74.7	76.5	85.3	86.8	85.2	79.9	82.7	82.2
PROVINCE	66.0	67.2	66.5	82.5	83.2	83.7	77.8	78.4	78.6

POURCENTAGE DE LA POPULATION DU NOUVEAU-BRUNSWICK 75 ANS ET PLUS (ESTIMATION) AU 31 MARS									
	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	4.2	4.3	4.5	7.7	7.6	7.6	6.4	6.4	6.1
2	3.1	3.4	3.5	7.5	7.8	8.2	6.0	6.2	6.5
3	3.7	4.3	3.9	7.0	7.1	7.1	5.7	6.0	5.9
4	7.4	6.8	6.2	10.1	10.1	10.4	9.1	8.9	8.8
5	4.7	3.9	4.9	10.2	9.2	9.5	8.3	7.2	7.8
6	5.3	5.5	4.9	9.1	9.0	8.3	7.5	7.6	6.9
7	6.6	6.2	6.8	9.2	9.3	9.5	8.2	8.2	8.4
PROVINCE	4.3	4.5	4.5	8.0	8.0	8.1	6.6	6.7	6.7

TABLE 6

NOMBRE D'ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	94	99	120	172	175	190	266	274	310
2	70	88	65	205	213	193	275	301	258
3	80	95	84	154	153	147	234	248	231
4	48	44	37	55	76	65	103	120	102
5	13	22	25	32	51	40	45	73	65
6	62	66	61	87	84	75	149	150	126
7	24	23	27	38	40	39	62	63	66
PROVINCE	391	437	409	743	792	749	1,134	1,229	1,158

TABLE 7

ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS MOINS QUE 65 ANS DU 1 AVRIL AU 31 MARS

RÉGION	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	9	6	12	7	8	8	16	14	20
2	5	6	1	2	8	5	7	14	6
3	8	11	9	7	5	5	15	16	14
4	2	5	5	3	3	5	5	8	10
5	1	4	3	2	4	2	3	8	5
6	8	3	10	5	4	5	13	7	15
7	1	2	0	0	1	2	1	3	2
PROVINCE	34	37	40	26	33	32	60	70	72

TABLE 8

ÂGE MOYEN À L'ADMISSION AUX FOYERS DE SOINS DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	78.2	81.4	78.8	81.6	82.4	83.2	80.4	82.0	81.5
2	80.3	80.4	81.5	84.0	83.4	83.3	83.1	82.5	82.8
3	78.9	77.4	79.8	81.8	82.9	83.1	80.8	80.8	81.9
4	78.8	80.3	76.5	79.2	82.1	80.9	79.0	81.5	79.3
5	78.7	75.6	77.5	82.3	81.8	81.8	81.2	79.9	80.2
6	78.1	80.1	75.1	81.1	83.2	81.9	79.9	81.8	79.1
7	81.0	79.1	83.5	83.2	83.9	82.5	82.4	82.2	82.9
PROVINCE	79.1	79.6	79.0	81.9	82.9	82.8	81.0	81.7	81.4

TABLE 9A

DISTRIBUTION PROVINCIALE DES ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE DU 1 AVRIL AU 31 MARS

ÂGE	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	1	2	0	0	2	0	1	4	0
20 - 39	9	1	5	6	3	2	15	4	7
40 - 59	15	20	19	7	20	22	22	40	41
60 - 64	10	14	16	13	8	8	23	22	24
65 - 69	23	19	22	34	20	23	57	39	45
70 - 74	47	49	45	63	39	49	110	88	94
75 - 79	67	77	73	111	121	104	178	198	177
80 - 84	86	94	97	180	190	187	266	284	284
85 - 89	81	101	74	180	215	182	261	316	256
90 - 94	39	44	41	111	122	124	150	166	165
95 plus	13	16	17	38	52	48	51	68	65
TOTAL	391	437	409	743	792	749	1,134	1,229	1,158

NOTE:

Les admissions des résidents de 75 ans et plus représentent 81.8% des admissions en 2001

TABLE 9B

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
RÉGION 1	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	3	0	0	2	1	1	5	1	1
40 - 59	5	4	4	1	6	4	6	10	8
60 - 64	1	2	8	4	1	3	5	3	11
65 - 69	7	5	10	7	3	5	14	8	15
70 - 74	12	14	14	17	12	12	29	26	26
75 - 79	12	11	21	32	33	27	44	44	48
80 - 84	19	15	28	37	40	44	56	55	72
85 - 89	22	30	21	40	38	43	62	68	64
90 - 94	10	12	12	24	29	38	34	41	50
95 plus	3	6	2	8	12	13	11	18	15
TOTAL	94	99	120	172	175	190	266	274	310

TABLE 9C

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
RÉGION 2	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	1	0	0	2	0	0	3	0
20 - 39	1	0	0	0	0	0	1	0	0
40 - 59	0	3	1	0	3	3	0	6	4
60 - 64	4	2	0	2	3	2	6	5	2
65 - 69	3	4	2	7	6	3	10	10	5
70 - 74	7	12	11	16	8	17	23	20	28
75 - 79	14	10	13	24	32	27	38	42	40
80 - 84	15	18	9	51	38	48	66	56	57
85 - 89	18	24	18	55	66	50	73	90	68
90 - 94	3	9	9	38	42	29	41	51	38
95 plus	5	5	2	12	13	14	17	18	16
TOTAL	70	88	65	205	213	193	275	301	258

TABLE 9D

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
RÉGION 3	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	1	**0**	0	0	**0**	0	1	**0**
20 - 39	2	1	**1**	1	0	**0**	3	1	**1**
40 - 59	4	4	**5**	2	4	**4**	6	8	**9**
60 - 64	2	5	**3**	4	1	**1**	6	6	**4**
65 - 69	5	4	**2**	8	6	**7**	13	10	**9**
70 - 74	6	8	**11**	11	9	**9**	17	17	**20**
75 - 79	17	23	**11**	25	28	**17**	42	51	**28**
80 - 84	13	22	**20**	41	30	**41**	54	52	**61**
85 - 89	19	17	**16**	32	41	**34**	51	58	**50**
90 - 94	11	9	**7**	23	23	**24**	34	32	**31**
95 plus	1	1	**8**	7	11	**10**	8	12	**18**
TOTAL	80	95	**84**	154	153	**147**	234	248	**231**

TABLE 9E

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
RÉGION 4	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	0	0	1	0	0	0	0	0	1
40 - 59	1	2	2	2	2	5	3	4	7
60 - 64	1	3	2	1	1	0	2	4	2
65 - 69	2	1	1	6	3	5	8	4	6
70 - 74	10	3	3	8	4	2	18	7	5
75 - 79	9	7	12	9	10	8	18	17	20
80 - 84	12	11	10	9	29	21	21	40	31
85 - 89	10	11	5	13	15	11	23	26	16
90 - 94	3	5	0	4	7	11	7	12	11
95 plus	0	1	1	3	5	2	3	6	3
TOTAL	48	44	37	55	76	65	103	120	102

TABLE 9F

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
RÉGION 5	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	0	0	0	0	1	0	0	1	0
40 - 59	1	3	2	1	2	2	2	5	4
60 - 64	0	1	1	1	1	0	1	2	1
65 - 69	2	2	3	1	1	2	3	3	5
70 - 74	0	2	2	1	1	4	1	3	6
75 - 79	1	6	2	5	7	6	6	13	8
80 - 84	5	1	11	9	12	7	14	13	18
85 - 89	3	4	0	10	17	13	13	21	13
90 - 94	1	2	4	1	6	2	2	8	6
95 plus	0	1	0	3	3	4	3	4	4
TOTAL	13	22	25	32	51	40	45	73	65

TABLE 9G

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
RÉGION 6	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	3	0	3	3	1	1	6	1	4
40 - 59	4	3	5	1	3	4	5	6	9
60 - 64	1	0	2	1	0	0	2	0	2
65 - 69	2	2	3	4	0	0	6	2	3
70 - 74	5	9	1	8	4	4	13	13	5
75 - 79	10	13	12	12	7	12	22	20	24
80 - 84	17	20	11	19	27	17	36	47	28
85 - 89	10	13	6	19	26	19	29	39	25
90 - 94	7	5	5	15	11	13	22	16	18
95 plus	3	1	3	5	5	5	8	6	8
TOTAL	62	66	51	87	84	75	149	150	126

TABLE 9H

DISTRIBUTION RÉGIONALE DES ADMISSIONS AUX FOYERS DE SOINS PAR ÂGE ET SEXE DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
RÉGION 7	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
ÂGE	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
0 - 19	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20 - 39	0	0	0	0	0	0	0	0	0
40 - 59	0	1	0	0	0	0	0	1	0
60 - 64	1	1	0	0	1	2	1	2	2
65 - 69	2	1	1	1	1	1	3	2	2
70 - 74	2	1	3	2	1	1	4	2	4
75 - 79	5	7	2	4	4	7	9	11	9
80 - 84	6	7	8	14	14	9	20	21	17
85 - 89	3	2	8	11	12	12	14	14	20
90 - 94	4	2	4	6	4	7	10	6	11
95 plus	1	1	1	0	3	0	1	4	1
TOTAL	24	23	27	38	40	39	62	63	66

TABLE 10

NOMBRE DE CONGÉDIEMENTS DES FOYERS DE SOINS DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	100	88	118	195	173	199	295	261	317
2	71	76	72	203	226	180	274	302	252
3	99	73	89	151	164	131	250	237	220
4	53	47	41	50	74	58	103	121	99
5	24	19	10	37	46	39	61	65	49
6	63	57	54	97	81	87	160	138	141
7	26	29	29	46	39	41	72	68	70
									0
PROVINCE	436	389	413	779	803	735	1,215	1,192	1,148

NOTE:

Congédiements n'inclus par les transferts entre foyers de soins

TABLE 11

ÂGE MOYEN DES CONGÉDIEMENTS DES FOYERS DE SOINS DU 1 AVRIL AU 31 MARS

RÉGION	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	80.9	79.3	81.6	86.4	85.1	86.6	84.5	83.7	84.6
2	83.7	81.8	82.6	87.7	86.3	84.3	86.7	85.1	83.8
3	79.3	79.1	81..68	85.1	85.6	85.5	82.8	83.4	83.9
4	79.9	82.2	81.5	82.9	83.1	83.6	81.4	82.7	82.8
5	81.0	80.3	80.1	88.9	87.9	85.8	85.9	85.6	84.6
6	81.9	79.8	81.3	83.9	85.0	85.4	83.1	82.8	83.8
7	80.0	82.4	84.6	88.2	84.8	86.8	85.2	83.8	85.0
									83.0
PROVINCE	81.0	80.6	81.9	86.1	85.5	85.4	84.2	83.9	84.1

TABLE 12

NOMBRE DE TRANSFERTS ENTRE LES FOYERS DE SOINS DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	16	11	**20**	20	27	**13**	36	38	**33**
2	8	15	**13**	22	23	**17**	30	38	**30**
3	14	22	**12**	31	27	**14**	45	49	**26**
4	11	9	**3**	12	14	**12**	23	23	**15**
5	1	1	**2**	4	1	**7**	5	2	**9**
6	17	12	**12**	18	14	**20**	35	26	**32**
7	1	4	**5**	0	3	**1**	1	7	**6**
PROVINCE	68	74	**67**	107	109	**84**	175	183	**151**

TABLE 13

DURÉE MOYENNE DE SÉJOUR (EN ANNÉES) FOYERS DE SOINS DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
	HOMMES			FEMMES			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	2.93	2.90	**3.10**	3.79	3.52	**3.88**	3.49	3.32	**3.57**
2	2.39	2.65	**2.35**	3.54	3.43	**3.34**	3.24	3.22	**3.04**
3	1.92	2.00	**2.20**	2.87	3.20	**3.57**	2.50	2.80	**3.01**
4	2.13	2.61	**1.93**	3.26	4.52	**2.74**	2.69	3.78	**2.43**
5	2.90	1.95	**2.45**	5.80	3.57	**3.88**	4.70	3.09	**3.58**
6	2.25	1.81	**2.30**	3.19	2.44	**3.64**	2.80	2.18	**3.13**
7	4.01	2.42	**3.28**	3.70	6.61	**3.56**	3.81	4.77	**3.43**
PROVINCE	2.65	2.39	**2.56**	3.74	3.56	**3.55**	3.32	3.17	**3.18**

NOTE:

En retranchant le nombre de résidents congédiés ayant plus que dix ans au foyer de soins, la durée moyenne de séjour est:

1999 - 2.85 years
2000 - 2.70 years
2001 - 2.73 years

TABLE 14

FINANCEMENT TOTAL - FOYERS DE SOINS DU 1 AVRIL AU 31 MARS						
SOURCE	98-99 ($'000)	%	99-00 ($'000)	%	00-01 ($'000)	%
Paiements de subvention aux résidents *30 lits et plus	106,018.3	63.3	108,019.6	62.3	108,004.3	61.8
Revenue des résidents	57,226.1	34.2	60,314.6	34.8	62,724.3	35.9
Assistance-section 56.1 SCHL (Budget) et recouvrements	2,289.9	1.4	2,129.9	1.2	1,933.0	1.1
Octrois-Équipement et réparation	1,813.0	1.1	2,894.2	1.7	2,070.3	1.2
TOTAL	167,347.3	100.0	173,358.3	100.0	174,731.9	100.0

NOTE:

Les données pour 2000-01 furent obtenues des comptes non publiés

TABLE 15

NOMBRE DE FOYERS DE SOINS ET NOMBRE DE LITS AUTORISÉS PAR RÉGION AU 31 MARS						
	LITS/RÉGION			FOYERS/RÉGION		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	1,073	1,057	1,059	13	13	13
2	928	928	926	13	13	13
3	793	793	793	14	14	14
4	357	357	355	6	6	6
5	205	205	205	2	2	2
6	490	490	490	9	9	9
7	294	294	294	4	4	4
PROVINCE	4,140	4,124	4,122	61	61	61

TABLE 16

NOMBRE DE FOYERS DE SOINS PAR CATÉGORIE SELON LE NOMBRE DE LITS AU 31 MARS			
GRANDEUR DU FOYER	1999	2000	2001
MOINS DE 30	2	2	2
30-49	24	24	24
50-99	21	21	21
100-149	10	10	10
150+	4	4	4
PROVINCE	61	61	61

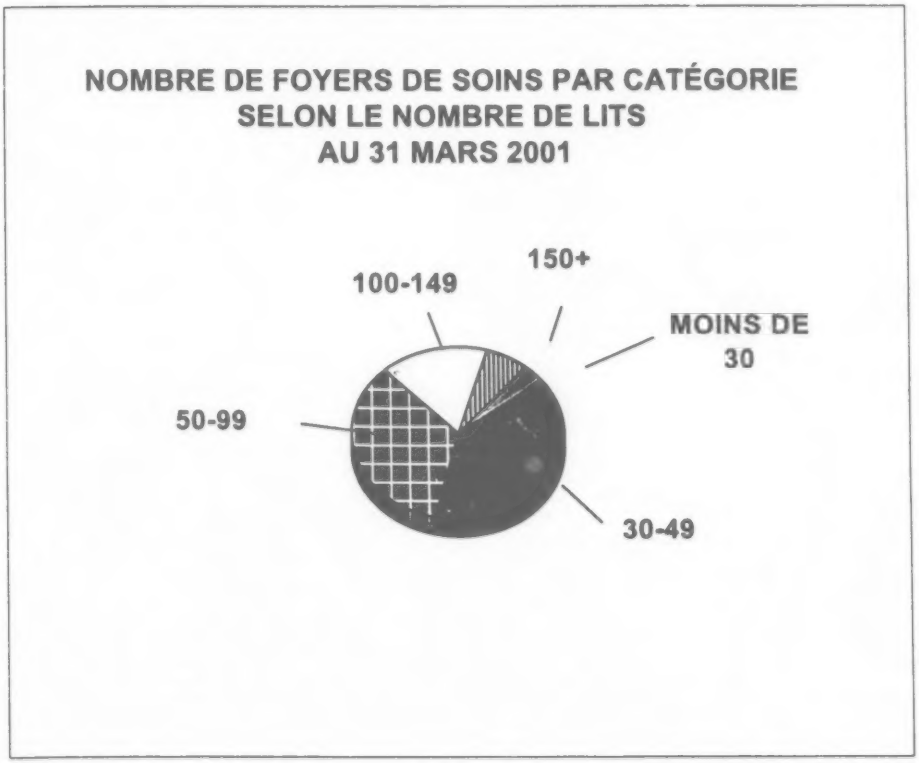


TABLE 17

ALLOCATION DE LITS EN ACCORDANCE AVEC USAGE AU 31 MARS 2001					
RÉGION	LITS	AJUSTEMENTS UNITÉS M.A.C.C.	LITS SPÉCIALISÉS	LITS DE RELÈVE	LITS D'URGENCE DU PEU
				Permanent (approuvé)	Permanent (approuvé)
1	1,059	0	49	13	2
2	926	3	77	13	1
3	793	0	58	13	2
4	355	15	0	4	1
5	205	0	0	1	1
6	490	10	51	7	1
7	294	15	15	3	1
PROVINCE	4,122	43	250	54	9

TABLE 18

LISTE D'ATTENTE POUR LES FOYERS DE SOINS PAR RÉGION AU 31 MARS			
	LISTE D'ATTENTE		
RÉGION	1999	2000	2001
1	30	32	59
2	16	9	48
3	6	7	5
4	2	1	12
5	5	1	1
6	5	10	29
7	5	12	18
PROVINCE	69	72	172

TABLE 19

NOMBRE DE CLIENTS ADMISSIBLES AUX FOYERS DE SOINS PRÉSENTEMENT DANS LES HÔPITAUX AU 31 MARS			
RÉGION	**1999**	**2000**	**2001**
1	1	9	6
2	24	3	7
3	2	3	2
4	1	1	7
5	0	1	2
6	5	9	24
7	1	7	9
PROVINCE	34	33	57

TABLE 20

NOMBRE DE JOURS/LITS VACANT - FOYERS DE SOINS DU 1 AVRIL AU 31 MARS						
	NOMBRE DE JOURS/LITS VACANT			% DE JOURS/LITS TOTAL DISPONIBLE		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	30,448	17,302	19,035	7.8	4.5	4.9
2	12,036	2,649	1,707	3.5	0.8	0.5
3	7,268	7,274	5,038	2.5	2.5	1.7
4	2,000	1,486	209	1.5	1.2	0.2
5	2,700	4,478	3,343	3.6	6.0	4.5
6	8,027	4,593	4,970	4.5	2.6	2.8
7	498	0.0	0.0	0.5	0.0	0.0
PROVINCE	62,977	37,782	34,302	4.2	2.5	2.3

NOTE:

Les jours vacants excluent les deux jours vacants admissibles par congédiement.

TABLE 21

LE NOMBRE D'ETP BUDGÉTÉ ET APPROUVÉ PAR RÉGION AU 31 MARS			
RÉGION	1998-99	1999-00	2000-01
1	918	938	961
2	843	867	869
3	711	730	738
4	321	330	331
5	174	180	180
6	446	458	459
7	245	255	256
PROVINCE	3,658	3,758	3,793

TABLE 22

LE NOMBRE APPROUVÉ DE PERSONNEL ETP PAR LIT (ADMINISTRATION EXCLUS) AU 31 MARS 2001				
RÉGION	# DE FOYERS	LITS	ETP	PROPORTION ETP À LITS
1	13	1,057	919	87%
2	13	926	826	89%
3	14	793	701	88%
4	6	357	313	88%
5	2	205	170	83%
6	9	490	431	88%
7	4	294	242	82%
PROVINCE	61	4,122	3,602	87%

NOTE:

Le nombre d'ETP au nombre de lit est proportionnel à la grandeur du foyer. Les régions avec un plus grand nombre de petit foyers auront un ETP plus élevé proportionnellement au nombre de lits.

TABLE 23

NOMBRE DE PERSONNEL AYANT 4 ET 5 SEMAINES DE VACANCE PAR RÉGION (ADMINISTRATION INCLUS) AU 31 MARS 2001			
RÉGION	**ETP**	**4 SEMAINES**	**5 SEMAINES**
1	961	402	177
2	869	295	121
3	738	277	115
4	331	138	65
5	180	70	34
6	459	201	95
7	256	66	56
PROVINCE	**3,793**	**1,449**	**663**

TABLE 24

NOMBRE D'HEURES DE MALADIE PAYÉES PAR ETP APPROUVÉ PAR RÉGION AU 31 MARS			
RÉGION	1999	2000	2001
1	84.9	74.5	74.8
2	58.0	58.9	62.8
3	59.6	63.1	60.8
4	83.3	79.4	78.0
5	80.1	51.4	64.4
6	70.9	63.4	61.2
7	81.0	81.8	78.5
PROVINCE	74.0	67.2	68.6

NOTE:

Les heures de maladie payées aux employés à temps partiel par l'entremise du taux salariale tout englobant et les employés payés selon le Barème de Rénumération du personnel cadre des foyers de soins ne sont pas inclus aux chiffres inscrits ci-haut.

TABLE 25

UTILISATION DES LITS D'URGENCE DES FOYERS DE SOINS AU 31 MARS 2001						
RÉGION	NOMBRE DE LITS	ÂGE <65 65>	NOMBRE DE CLIENTS	JOURS ACTUEL DE LITS	% D'UTILISATION	MOYENNE PAR CLIENT
1	2	+65	12	245	33.6%	20
2	1	+65	7	127	34.8%	18
3	2	+65	9	130	17.8%	14
4	1	+65	11	205	56.2%	19
5	1	+65	10	102	27.9%	10
6	1	+65	1	31	8.5%	31
7	1	+65	12	320	87.7%	27
PROVINCE	9		62	1,160	35.3%	19

TABLE 26

UTILISATION DES LITS DE RELÈVE - FOYERS DE SOINS AU 31 MARS 2001					
RÉGION	NOMBRE DE LITS	NOMBRE DE CLIENTS	JOURS ACTUEL DE LITS	% D'UTILISATION	MOYENNE PAR CLIENT
1	13	141	3,433	72%	24
2	13	143	3,285	69%	23
3	13	134	2,837	60%	21
4	4	39	705	48%	18
5	1	12	305	83%	25
6	7	97	1,664	65%	17
7	3	35	876	80%	25
PROVINCE	54	601	13,105	66%	22

NOTE:
Le nombre de lits de relève représente seulement les lits de relève permanents.

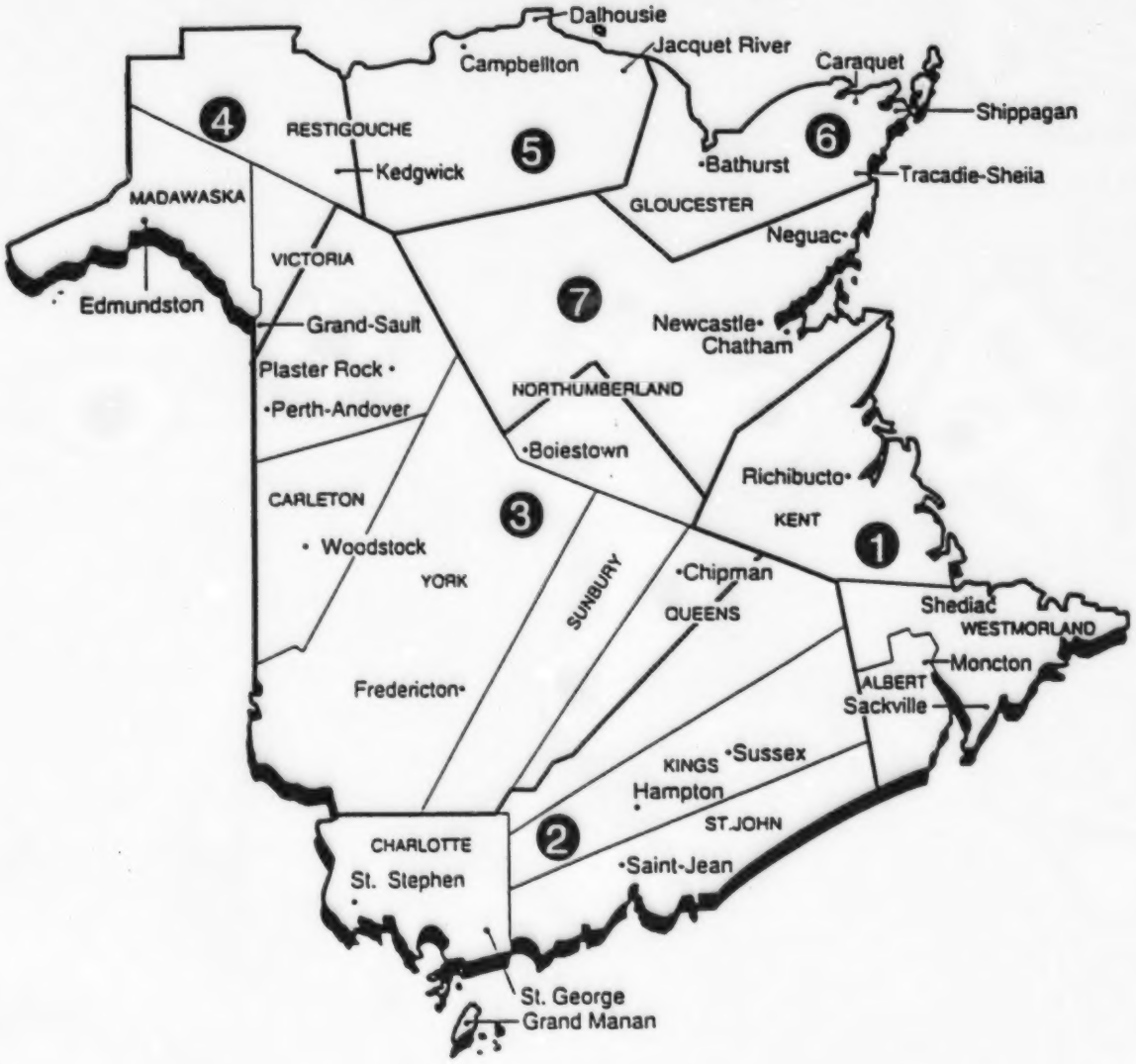
TABLE 27

SOMMAIRE DES INSPECTIONS POUR PERMIS D'OPÉRATION DU 1 AVRIL AU 31 MARS									
	FOYERS SANS INFRACTION			FOYERS AVEC INFRACTION			# TOTAL D'INSPECTION		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	0	0	0	10	6	12	10	6	12
2	5	1	0	6	8	12	11	9	12
3	1	1	0	11	9	13	12	10	13
4	0	0	0	5	6	6	5	6	6
5	0	0	0	1	2	1	1	2	1
6	0	0	0	6	9	6	6	9	6
7	2	1	1	2	2	2	4	3	3
PROVINCE	8	3	1	41	42	52	49	45	53
POUR-CENT	16.3	6.7	1.9	83.7	93.3	98.1	100.0	100.0	100.0

TABLE 28

NOMBRE DE FOYERS DE SOINS AGRÉE AU 31 MARS									
	AGRÉE			NON-AGRÉE			TOTAL		
RÉGION	1999	2000	2001	1999	2000	2001	1999	2000	2001
1	9	8	7	4	5	6	13	13	13
2	10	8	10	3	5	3	13	13	13
3	14	12	12	0	2	2	14	14	14
4	5	5	5	1	1	1	6	6	6
5	2	2	2	0	0	0	2	2	2
6	3	1	1	5	7	7	8	8	8
7	4	4	4	0	0	0	4	4	4
PROVINCE	47	40	42	14	21	19	61	61	61
POUR-CENT	77.0	65.6	68.9	23.0	34.4	31.1	100.0	100.0	100.0

Régions sanitaires



Région 1 (i) Comté de Kent;
(ii) Comté d'Albert;
(iii) Comté de Westmorland.

Région 2 (i) Comté de Charlotte;
(ii) Comté de Saint John;
(iii) Comté de Kings;
(iv) Paroisses de Petersville, d'Hampstead, de Wickham, de Johnston et de Brunswick dans le comté de Queens.

Région 3 (i) Comté de Queens sauf les paroisses de Petersville, d'Hampstead, de Wickham, de Johnston et de Brunswick;
(ii) Comté de Victoria sauf les paroisses de Drummond et de Grand-Sault;
(iii) Comté de Carleton;
(iv) Comté de York;
(v) Comté de Sunbury;
(vi) Paroisses de Ludlow et de Blissfield dans le comté de Northumberland.

Région 4 (i) Paroisses de Grand-Sault et de Drummond dans le comté de Victoria;
(ii) Comté de Madawaska;
(iii) Paroisses de Grimmer et de Saint-Quentin dans le comté de Restigouche.

Région 5 (i) Comté de Restigouche sauf les paroisses de Grimmer et de Saint-Quentin.

Région 6 (i) Comté de Gloucester.

Région 7 (i) Comté de Northumberland sauf les paroisses de Ludlow et de Blissfield.